

MELYIK NYELVET VÁLASZTHATOM? A hivatali nyelvválasztás vizsgálata Zsérén és Nagykéren

Szerző: **HÖRIGH Szilvia**, IV. évfolyam (horigh.szilvia@gmail.com)

Témavezető: **Paed Dr. PRESINSZKY Károly**, PhD. egyetemi tanár

Intézmény: Nyitrai Konstantin Filozófus Egyetem, Közép-európai Tanulmányok Kara,
Magyar Nyelv- és Irodalomtudományi Intézet, Nyitra, Szlovákia

A TDK-dolgozat Zsére és Nagykére településeken a hivatali nyelvválasztás gyakorlatát vizsgálja, illetve azt, hogy az emberek mennyire vannak tisztában kisebbségi jogaikkal, és a községi hivatalok mennyire biztosítják a megvalósításukat. A munka első fejezete bemutatja a két települést az írott források alapján. Kitér az elhelyezkedésükre, történelmükre, oktatásügyükre, és a létező szervezeteket is feltünteti. Mindkét település statisztikai adatait is feldolgozza, ami a település lakosságát, vallását és nemzetiségét illeti. A fejezet végén összehasonlítja a két községet. A második fejezetben magát a kutatást írja le. A kiosztásra került kérdőívekkel a községi hivatal nyelvhasználatára vonatkozó kérdéseket értékeli, illetve a községi hivatalban tett látogatás tapasztalatait, meglátásait fejt ki. A fejezet vége kiértékeli a feltételezéseket és összehasonlítja a két falut a vizsgált szempontok alapján. Azért választottam ezt a témát, mert Nyitra-vidékiként érdekelt, hogyan folyik a hivatali nyelvhasználat egyes falvakban. Mivel szórványvidéken élünk, érdekes eredményekre számítottam. Átfogó képet szerettem volna adni arról, hogyan folyik a hivatali ügyintézés a kisebbség nyelvén olyan falvakban, ahol évről-évre csökken a magyar nemzetiségűek száma.

Kulcsszavak: **kétnyelvűség, hivatali nyelvhasználat, beszélőközösség**

WHICH LANGUAGE TO CHOOSE? An examination of official communication in Žirany (zsére) and Veľký Kýr (nagykére)

Author: **Szilvia HÖRIGH**, fourth-year student (horigh.szilvia@gmail.com)

Supervisor: **Paed Dr. Károly PRESINSZKY** PhD, university professor

Institution: Constantine the Philosopher University of Nitra, Faculty of Central European Studies,
Institute of Hungarian Language and Literature, Nitra

This work is dedicated to the examination of the language of official communication in the municipalities of Žirany (Zsére) and Veľký Kýr (Nagykére) with the goal of providing a comprehensive picture of the use of minority languages in official communications, and, on the basis of the information collected by questionnaire, the importance and the actual use

P L E N Á R I S T U D O M Á N Y O S
D I Á K K Ö R I Ü L É S S Z A K

of minority languages. The first chapter presents the geographical location and statistics of the surveyed villages. The second chapter consists of two parts. The first part deals with the introduction of municipalities based on a prepared sketch and on a personal visit. The second part of this chapter contains the actual evaluation of questionnaires. I summarize the essence of my work and evaluate the hypotheses in the conclusion of this paper. I chose this topic because I also live in the area of Nitra, and so I was wondering, how official communication takes place in the villages, where the Hungarian minority still lives. Since we live in a mixed area, I expected interesting results. I wanted to give a comprehensive picture of the course of official communication in municipalities where the Hungarian population is smaller each consecutive year.

Keywords: **bilingualism, language use, official communication**